

SZILVÖLGYI NAPLÓ

TÁRSADALMI HETILAP

Főszerkesztő: Molnár Sándor

ELŐFIZETÉSI ÁR:

1 hóra	15 lei
12 hétre	30
24 hétre	90
52 hétre	150

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIV.

Petroșeni.
Megjelenik hetenkint
Egyes szám ára 4 lei

Bankoknak, intézményeknek részvénytársaságoknak és kaszinóknak évenként 500 lei.

Egy millió leibe fog kerülni a városnak, ha Nicu lesz a polgármester

A lezajlott városi tanács ülésén után kötelezik a város polgármesterének megválasztása és ezzel a közigazgatási élet négy esztendőjének választási izgalomát nem fog átélteni. Ez alkalomból érdemes megemlíteni a város lakosságának, hogy milyen fizetése van a város polgármesterének. Mikor Dr. Mocu lett polgár mester mindössze két és fél ezer leit kapott fizetés gyanánt, míg Nicunak a jelenlegi polgármesternek már husz ezer leit havi fizetése van, a mielőnkint kétszázszázegyen ezer leit megterhelést jelent a város lakosságának, vagy is a kilencvenöt Nicu és Dr. Moc fizetése között évenként száztíz ezer leit. Ennyivel fizet többet a város lakossága Nicunak és ha Nicu lesz negy (?) évig a polgármester, ez a fizetés meg emelkedni is fog, vagy a négy év alatt egy fél milliót fogunk ráfizetni Nicu polgármesterére. Ha pedig hozzácsatoljuk ezek a reprezentációs költségek, valamint azt, hogy egy csomó felesleges embert fizet a város jelenleg is az adóközvetítő, vagy a város polgármesterére a következő négy évben egy millió leit fogunk ráfizetni.

Reméljük azonban, hogy erre a ráfizetésre nem fog sor kerülni. A primáriusításnál a primáriusizáló tanácsos uraknak ezt a figyelembe ajánljuk, mert egyjusz sor kerül majd az elvánszolásra és a törvény értelmében valamilyen a vagyonnak is felelnek a közügyönként s a jelen esetben Petroșeni város vagyonáért is.

A vasut ismét kevesebb szemet veszen át a szilvölgyi bányáktól, pedig a széntárgyaláson a szilvölgyi bányák voltak a legolcsóbbak árban, minőségben a legjobbak s e miatt egy csomó munkás marad ismét kenyér és munka nélkül

Miért sújta a kormány a szilvölgyi bányamunkásokat? Miért ült meg a szilvölgyi szénipari, kereskedelmi és kisipari?

Több alkalommal rámutattunk már arra a helytelen gazdasági politikára, a melyet a kormány folytat a szilvölgyében politikai bosszúból, hogy a maga politikáját kargassa vele. Megirtuk és megállapítottuk, hogy a szilvölgyi szénipar és ezzel együtt a szilvölgyi ipar és kereskedelemnek ilyenformán való eltorzítása a kérmény pártpolitikai célját szolgálja és ezzel veszedelmbe sodorja az ország első széntermelő mecenéjét, tizezer munkás egyetelműjét és a szilvölgyi lakosságot is teljes egészében. Ezenkívül pedig, megfojtott egy tíz év óta becsületlen dolgozó szénbányászasságot is, a melynek vezetői a háború után elsőb voltak a kik az állomott, illetve annak vasutait fentartották és biztosították ebben az országban a normális vasutak fogalmát. Még is most ezért a munkáért az a hála, hogy a napról napra, minden átmenet nélkül az állam ellejejtézik arról, hogy milyen szolgálatot tettek a szilvölgyi bányák az országnak és minden hónapban kevesebb szemet vesznek át a szilvölgyi bányáktól azzal a ki-mondott céllal, hogy a liberálisáért hatalmas előretörést így a hátrállítás és azt hiszik, hogy ezzel a liberális hatalmat megfojtják gyengíteni, holott valóban a szilvölgyi munkásságot taszítják nyomorba, a

kiket a bányá nyelven lezámolani, mert a vasutnak nem kell a szén és ha nem kell a szén, akkor minden szükség a szénnek termelésére sem és a szegény munkás aki azt hitte, hogy a Maniu kormányása alatt boldog életet fog élni, most keserűen tapasztalja, hogy napról napra több munkás kerül az utcára és a munkanélküliség kérdése nemcsak hogy nincsen megoldva, de napról napra szomorúbb a helyzet ezen a téren.

Jellemző arra a politikára a melylyel a vasut viselkedik a szilvölgyi bányákkal szemben, hogy a mult heten megtartott széntárgyaláson a szilvölgyi bányástulakok ajánlatát, a mely a legolcsóbb volt az összes széntbányák ajánlata között, csak vagy nehez sikerült részben értékesíteni, illetve a vasut még semzett fogadta el, hanem a petroliumáraság ajánlatát, a melynek a bevezetése a mozdonyok fűtőesze sok millióba fog kerülni az államnak, az az a vasut valóban nem fogja olcsóbban kapni a petroliumot, mert a menyével olcsóbb lesz a petroléum, an nyíval több fog a mozdonyok állakítása kerülni és a bányák pedig a fokozatos lefejtésre lesznek kénysezerítve a szilvölgyére halális csend fog fekdüdni.

Látható tehát, hogy a kormányának ez a szándékával az a célja valóban, hogy a liberálisokat üsse de végeredményben a szilvölgyi munkásságot kergeti, a legnagyobb nyomorba.

Leveledre kis uram

(Az alábbi verset Bartók Juci, a Hevesi társulat primadonája küldte be lapunknak közlés végett.)

A második jót, sok sok jódot ült.

A szíven belecsúszott, onthotán bután.

Mint a legelső szerelem leveled.

Megremegtetett megéppit szívemet.

Nó lapd fel e sebet a most mi is sajog.

Hajszán én most is a Te rabod vagyok.

Nem, nem, csak térd sok sok levelet.

Csak térd, könyörgésem az a szívemet.

(Pisli 1930)

Bartók Juci.

Enek a társadalmi formáknak lett ellen-sége Kardos is.

Csak a szívére hallgatott.

Vacsora után a társalgóba vonult, hogy meg-nezze, ott van e Irén férje is.

Ott volt.

Ugyesen átment a könyvtár szobába és a nőköltő távol lelt a nagy lámpa alá.

Gondolkodott.

Nézte Irén asszonyt, aki szép nő volt és azok közé tartozott, akik bővílni tudnak szemekkel.

Ez ezek a szemek megbívolták Kardost. Több; rabba tették, de ez a rablás csak a szerelem-nek volt a tüze és nem a polgári házasságnak.

Egyszóval Kardos szeretni akart.

És Irén asszonyt akarta.

Egy férjes asszonyt, akinék az a ura a bankba volt és a pénzért kezdte.

És aki a polgári etikette szerint törvényes férje volt Irén asszonynak.

De ez Kardost nem igen érdekelte.

— Ilyennek van tele a világ minden néhely-kor- és ezébből kell, hogy a mi szerele-nk is kikerüljön.

Ez a férfinak és az asszonynak is könnyebb.

Az asszonynak mert nem, kell felíni a „Törvénytelen” gyermekét, a férfinnak pedig nem kell felíni a gyermekét.

Mert az asszonynak férje van és így a gyerek törvényes lesz ugys.

Akkor is, ha az nem az urától van.

— Asszonny szölt Kardos mikor egyedül maradtak szép asszonny maradjon velem egy pillanatra.

Irén asszony készséggel tett eleget vendége kérésének.

— Hogy érzi magát? kérdezte mikor mosolyogva helyet foglalt.

— Ilyen szép asszony társaságában csak jól érezhetik magát az ember felelte Kardos.

— Maga bölcs volt közbe Irén asszony.

— Nem én asszonny, azt mondom amit érez felelte Kardos.

— Az az őszinte érzésem, hogy szeretem magát felelte Kardos.

Irén asszony elpirult.

De nem azért, mert lehetetlen volt, amit Kardos mondott, hanem mert ki mondta azt, amit gondolt.

És ezért elkelettel pirulni.

Aztán mikor ráeszmélt a ferti szavaira azt mondta neki:

— Lehetetlen beszél uram.

Ekkor egy percnyi csend következett.

Ebben a percnyi csendben Irén asszony fér-jének látni dála hallatszott át hozzájuk.

De Irén asszony ennél most jobban érdekelte Kardos felelete.

Összintén, becsületesebben jobban igazta Kardos szava, mint férjének lágy meleg dalai.

— És egy perc után Kardos így felelt.

— Nem asszonny, nem beszélek lehetetlen.

Ezt csak azért mondja, mert, azt így azok mondani. Mert ezt így azok kérdezők és ezért néha lett is pofazók az embert.

De On asszonny ezt nem teszi. Önt most ebben a pillanatban itt én érdekeltem a legjobban.

En vagyok most az Ön férje és mindene, mert olyat mondtam, a mi érdekelte magát.

Egy ilyen őszinteségre még egy félhatolt is reagálna és így nem gondolkozom azon, hogy reagált rá!

Ez egyrészt annak tudható be, hogy én itt vendég vagyok és magának most kötelessége engem is tisztelni és másrészt, mert én férfi vagyok és maga meg nő.

Ezzel már számoltam is azzal, hogy Ön azt mondja, hogy lehetetlen beszélek.

— Igen. Hangszulozom, hogy lehetetlen!

— Nem asszonny. Önöl csak a formasság beszél, de én azért éppen annyit tiszteltem adok Önnek, mint az anyáknak, aki megszűnt engem.

— De kérem, nem magyaráz meg nekem, hogy miért kell nekem ezeket a sértéseket eltűrnom?

— Mi ebben a sértés? kérdezte Kardos.

— Az őszinteség? vagy az, hogy egy férfi, ha szeret valakit ezt annak tudomására adja?

Miert sóhajtassak csak magamban olyan szándékok, amit a szívenben érzek? Szeretnem magát, ugy kívánom, mint férfi, és érzem, hogy beledobom szívembe ha magára nézek! Nos miért ne mondhatnám ezt meg magának? Elvégre az Isten csak kétféle embert teremtet, a férfit

Novella

— Irta: Molnár Sándor —

— E lenne erkölcsöttség? —
— Amiért egy férjes asszony ma délután teljött a lakására?

Ezeket gondolta Kardos, miközben a on gondolkodott, amit a városban kortallatalt róla, egy asszony ismerősével kapcsolatban. A történet a következő:

Kardos az asszonnyal egy estélyen ismerkedett meg.

Férjét már ősmerte, aki ezen az estélyen bemutatta neki a feleségét. Irén.

Az estélyen urak és hölgyek vettek részt, amint illik.

Kardos azonban nem az illemhez tartotta magát. Kardos ezen az estén csak Irén asszonnyal foglalkozott.

Zongora, pletyka, nem érdekelte. Ő férfi volt és nem több harmincz évesnél. De Irén asszonnyal megfogta valami.

A mindennekföltötti szép és kívánsat asszonyisága.

A két szemek valami titokzatossága, amely ott búcsog bent a szív mélyében és hiába társadalmi szabály, törvény és házasság, izzik, lobog örökké kioltatlanul.

Lobog, izzik, mert ez a természet rendje, törvénye, amelyet az Isten parancsolt meg az emberinek.

A szívhez kötötte csak és nem társadalmi formákhoz.

Galett 20% áreszállítással mos a „CRISTAL” gőzmosógár

Képviseli I. B. WEISZ divatruháza Lupeni

Képviselőik kerestek: Déva, Hátszeg, Lugos, Kárásebes és Brád részére

„Kristály”

A zsvilögyi sziniszzezon

A zsvilögyi élt sziniszzezonban Hevesi Miklós színtársulata az elmúlt hete fejezte be színdarabját a megkelt állatunknak, hogy sikeresen és a lelkes galettá mindent elkövetett, hogy a menyire az alkalom és a lehetőségek megengedték sikerre vigye-nen minden előadást. Jóllehet erősségünk nyilvánvaló, hogy a Hevesi Társulatunkban nem csatlakodunk és az első napok bizalmatlanságát maga a társulat csúfolta meg és esteről estére nagyobb és nagyobb publikumot vonzott, magához és a végig valószínűleg meg-szerzett és kevés társulat dróttól hasonló, népre-szűségnek, mint Hevesi színtársulata. Hevesi, mint új színdirektor válhatott azon volt, hogy ezzel a szezonnal megkezdje a zsvilögyi színiéletét elnye-erését a jövőben is. Természetesen ebben a megla-pozásban legnagyobb része a tagoknak van, a kik sokszor túl voltak tehelve már három előadással, meg is mindegy volt nekik, de hát, este, mert tel-jesen egyforma érzéssel interpretáltak minden darab-ban. Ezért kivül a társulat munkán kívül minden köszönetet megérdemlően a társulat tagjai azért, mert éjszakaiak keresztl; hidegben esőben színen jártak ki föntre, peritára külön előadásra és csak azért, hogy a ottani sziniszzezonhoz kösszönje és szórakozhasson pár órára, de sajnos ezt a nehéz fa-radozást a sziniszzezon sem a peritára, sem a lónai községnek nem honarolta kellő értékel. Bizuk benne, hogy a jövőben ez nem fog megváltozni. Külön megkelt azonban említést Petrosen, lupeni, valkai és az anizsai lelkes zsvilögyi községnek, a mely becsületesen és lelkesen kitartott a színtársulat mel-lét, azt lehet mondani, hogy nemzeti költőiségnek mondani a zsvilögyi sziniszzezon társulatának is a mert a társulat színdarabja fennel a magyar színezet rendeltetésére bocsátották.

Most, hogy a társulat tagjai már elutaztak, illik megemlékezni rá a kik színiélettel és va-

és a nőt. Egyikét a másikonk Függelékünktől attól, hogy eleget tesszen e n. társulatunk tör-vényének. Engem most maga érdekel és nem a törvény. Maga szép nő, s kíváncsán is új életet adó, akiben biztíra látom szívem lelke-m megleget. És a vágyaimat. Maga is érez valamit, ami ott lüktet a szíve közepén, de mert jobban költi a tarsadalmi törvények mint engem, tehát tagadja.

— Tagadom, mert a páromat színtelen-felelte Irén asszony.

Tagadja, mert így kell fennie és mert tudja, hogy ha nem tagadna, akkor férje kido-bna a társadalmi törvények szerint, akkor amikor ő ott rugta fel azokat mint férfi, alet akarla. Ha azonban egyenjogúak lennének a férfiaknak, akkor nem állna fent ez az etikeit, amely folyótajga szívünk.

Ná igen — folytatta a férfi — higgye el, hogy így van. Egy férfi ugyanis az első szerelmes éjszaka után is tisztességes férfi, de egy nő már kitagadott és kitasított. És ha én szerelmesen követem magat, hogy legyen a szeretőm?

— Nem, ez lehetetlen, felelte Irén asszony. Ebben a percben törökvarára invitáltak őket. Ez éjjel egykor történt.

Bent a könyvtárszobában, amelyet Irén as-szony, férje olyan nehéz munkával rendezett be.

És négy pár mulva valaki kopogott Kardos atján.

Halkan, csendesen mint egy nő. Felkelt és kinyitotta az ajtót. Azt hitte megbolondult.

Irén asszony volt.

Gyönyörűen, kíváncsán felülözködve.

Lesegelték könnyű felöltözést és leültette.

Az asszony szomoru volt.

Kardos nem tudott s.ához jutni. Irén as-szony törte meg a csendet.

— Csodálkozni fog, hogy eljöttem, mert erre nem gondolt bizonyára. De elmondom hamar.

Tudja az uram kártyáznai szokott. — Tegnap éjjel én felfűzött és nagy összeget veszített és csak mikor haza jött, voltam meg nekem, hogy a bank pénzt veszítette el. Ezt az ös-

laményien, tudásuknak l. javát vitték bele minden előadásba. Bartók Juci, a primadóna, értékes oszlopa volt minden alkalommal a társulatnak és színdarab-ba, kártyán, ruffinon, kiforrott a társulat sokig marad emlékeztető azoknak, akik tapostak neki. Sokoldalú tehetség Vékony Lónka, a társulat tehetsé-ges színésznője, aki prózái és operett szerepeiben méltón megállta helyét minden alkalommal. Krisán Karola, Boros Margit, Orly Rózi, Luhász Elita külön megér-demelték a tapost. A férfiak közül elsősorban Hevesi és Frattal két megemléteni. Az utóbbinak külön figyelembe szertének ajánlani, hogy rosszat tesz vele önmagának és halad-ának, ha nem sür-kekel temperamentumot viselkedést. Az emberi szélsőséget ériük ezalatt, melynek csak áldozata lehet és Frattal ezt is meg fogja látni a barát beszélt és Frattal ezt is meg fogja látni. Budai táncos-mikusnak bőven jutott alkalom tehetségének ki-do-morítására és ezzel élt is minden alkalommal. Salgó-ról már megállapítottuk, hogy szerepét válogatás nélkül elcsináljon sokra megjárta. Hegelitsnek is külön kell lobogtatni a zsebkendő ahány szép és eredeti alakítását, a mely módot adott neki, hogy ezt nekünk megmutathassa. Nagy Lászlóról legkevésbébe itunk eddig, de ennek oka nem a Nagy László tehette-ge, hanem az, hogy kevés alkalom ad neki a direktio hogy színész lehetőséget be bizonyítsa. Fo-dor, ha továbbra is figyelembe kerül, később, el-kező szerepeket is megfogja állni helyét egyelőre-nie kell, nagyobb szerepeket kapni. Halasren, ille-tében játéknak megkelt és nagy évesek mindkét szem-matálzása. Szélesözegek, zaboltatn látszik hogy adi kar valamit abból, a mit rábiznak.

A társulat becsatlakodásának Farkas Imre szin-darabja a Gyurkovits Pálkai feladta be a szon-t. A tagok virágos jövevényben pererő perre frenetikus taptak kaptak s az utolsó felvonás előtt Hevesi direktor a következő szavakkal búcsúzott el a községtől.

Kölgym és Uraim!
Mikor a színdarab kiad a színdarab és eljuttat szerepét, színtel-n sok, bál kárhány feladta, mint a társulat előtt búcsúzott Önököt.

szöveget nekem ma elő kell teremtenem és én tudom, hogy maga jó szívt, aki segíteni tud. Adjon nekem most segítségét én minden ál-do-zatra kész vagyok. — A férfi nem kérdzett semmit, hanem odament a fiókhoz és a két összeget kivette onnan s komolyan és méltó-sáttaliesen közeledett az asszony felé.

Megértette az asszonyt.

Most nem a nőstényt látta benne, aki pár pillanatra, vagy egy életen keresztül boldog-ga teszi a férfit hane az aggódó és féltő szerető asszonyt, aki az urát, mert a társadalmi hibák egy alkalomságát követte el, hogy elkártyázza a rája bizott pénzt — reszketelt és aki most azért jött hozzá, mert ha más képpen nem, akkor a pénzért odaadja magát ennek a férfinak, aki pár nap előtt azt aján-lotta, hogy szeretője legyen.

És elhatározott szándéka volt.

Mert azt, aki szerelmű vallomást tesszen egy férjes asszonynak, az annak pénzt is tud s ezernő

Köl sön, vagy ellens.olgatatlansáért, de szerez.

Ez t. h. h. t. nyilvánvaló

De nem eltelendő

Mert a nő ezért nem hibás

És a férfi sem

Ó egy henyelő társaság szenvedélyének ál-do-z, amely azonos a rávaló. Aki bírja mara.

Odáért az asszony elő és ezt mondta neki:

— Paraszoljon asszonnyom.

Minden hátsó gondolat nélkül, és a szem-nek is azzal a pillantással, amelyből gonosz-ságot nem lehet kiolvasni.

Az asszony félreértette, de nem nézett.

És mosolygott hozzá

Nem a szerelmes asszony megal szívével,

aki a férfit így kell megfigyező, hanem a zere-les lélen asszony erőszakolt mosolygásával,

amely így kellett és így volt közelezt el járszani.

Mert egy férfi, ha jött tesszen egy nőnek,

az a nőti valamit vár érte.

Azt, hogy a szeretője legyen.

Legtöbbször azt.

Söt követeli is.

Azon pedig sohase csodálkozik, hogy miért

Bucuzni mindbe nébe és fáj. Különösen fáj akkor, mikor nem tudja az ember, hogy mikor fogja látni azokat, akiket meg-szeretett, leve, megcsatolta a kedves peremzet és színdarab-kozságát azért, mert viszont szeretett talánvala Önököt is.

Bucuzni Önököt, de akármilyen messzire is távoznak innen, azért az emlékezés és a szeretet fátyla felidágnak és én fog szíveinken lenni is. Arra kérem Önöket, hogy torisának meg becsatolják kedves emlékeit. Különösen Önöknek azt a mely fogadtatást és pártolást, melyben résztvevett és szíveiken a bátyáidat, azzal is a társulatunkat nyújtott támogatást, Az Isten dicső meg Önöket.

Szerelem

Mióra rád vettem szememet mintha rohanna velem a világ s egy nagy kerék lendítene a végtelenség felé. Egy kőszíka vagyok, mint egy elindított kerék, hogy a magasból, a hóvól lefelé felémelt meteorok zuhanjak a földre s villámáradat dörgésén erősebben, mint elindított kerék, adjam tudára a világnak; hogy Tegél szereltek.

Molnár Sándor,

Köszönetnyilvánítás

Alulírott Antal Joan lupeni lakos tesszen mondok hálas köszönetet az Agronomus Gazdak általános biz-tosítónak, a miért fiam csapra halálazási biztosítást

30 ezer Leit

azonal kifizette. A mikor a zsvilögyi munkásságunk ezt tudomására hozom nem mulla zhamot el, hogy figyelembe ne ajánljam mindenkinek, hogy a fenti létezőn biztosítja magát.

Tisztelettel:

Antal Joan, lupeni

veti meg érte a nő!

De Kardos becsületes volt.

Ő szeretőt adott, de nem olyat, akinek pénz ad és ezért szereti őt.

Ez az utolsó és megvetette.

Neki asszony kellett, aki szeretője lesz, de nem pénzért.

Neki olyan szerető kellett, aki szerelmes is egyi kisit és csokol is egyi kisit.

Irén asszonyt csak pár nap óta ösmerte.

Szép volt és tetszett neki.

Szeretőnek is isteni.

Megszokott, hogy nem nyugszik, addig meg szeretője nem lesz.

És fel nem jön a lakására.

És most?

Ott állt az asszony előtte, olyan gyengéden olyan erőteljes ottmaradással és a várakozás igazolás pillantással, amely a felborzított éri férfit rápolt szívére, aki itéleti most és veszett harapadással fekteti le a heverőre.

De nem így történt.

Kardosban szírdarab, kitartóan, ott élt a tudat, hogy az az asszony nem lehet a zere-tetője. Nem mert pénzért kér tőle, amelyért most odadná magát, de nem kell. Nem lell m t pénzt minden uccasírkon kap egy n t de új férjes asszonyt, egy társadalmi fog tiszt szegés asszonnyak, nem szabad pénzért eladni magát. Neki tisztességes szeretőnek kell lenni, ha kívánja valaki.

A tán a asszony szemébe égett s a legko-molyabban azt mond tanács:

— Bizonyára siet, tehát nem tartóztatom.

Az asszony ekkora nyugalomra a kezt.

Zavart volt és nem értette a férfit.

Azaz, hogy értette és még sem értette.

A pénz pedig legyőzősítő ridálkálta.

Kardos felsértette a kábitást és megégyvár kezét eszokolt Irén asszonnyak, aki most ebben illanában nem tudta elgondolni hogy fenn volt egy férfi lakásán, akitől pénzt kapott és nem lett a szeretője.

Talán megoldódott is ezen és ilyen sörve érezte magát.

Hízen asszony volt, akinek a nem sikerült tervet.

A Bányamunkásszövetség memorandumja a zsilvolyi szénipar és a munkáság érdekében

A bányamunkásszövetség memorandumot szerkesztett, amelyben hű képet nyújtja annak a helyzetnek, amelyet a munkásbelsőállások a zsilvolyi szénipar dolgozók körében teremtettek, majd a következő javaslatokat teszi:

1. Tekintettel az ország súlyos gazdasági krízisére az ipari munkanélküliségre, sőt a CFR, kritikus helyzetére is, a CFR-nek alkalmasra a nyersallat használat rendszerét, annál inkább, mert a vasut nyersallal való fűtése több százmillió befektetést igényel. Minden állomásra nyersallatartályokat építeni, új nyersallatfűtési alkalmas modernizálni a villamosítani. A mai leromlott gazdasági körülmények között lehetetlen a szénfűtésről a nyersallatfűtésre áttérni. Ha ettől elállnának, a zsilvolyi bányatársaságok nem lesznek képesek a munkásaikat elbocsátani, mert így tovább szállítják a szénét az államvasutaknak.

2. Ha a szénből a nyersallal való helyettesítéséről mégsem akarnának lemondani, akkor ne a zsilvolyi szénbányák, hanem a kis lignit-szénbányák kovácsait szállítsák le. Ha ezek a kis bányák be is kerülnek emiatt termelésük, a munkásság szempontjából megközelíthetőség sem jelent oly nagy katasztrófát, mert ezekben a kisebb bányákban alig dolgozik bányamunkás, hanem nagy többségben olyanok, akiknek meg más megélhetési lehetősége is van. Így felparasztoz, egy kis darab fölcsékel. Nem így azonban a zsilvolyi bányamunkások, akik csak a bereikből élnek.

3. Végül is, az egyetlen megoldás, amely a munkásbelsőállások súlyos következményeit elnyithetné, az a munkanélküli állami segélyezésének törvény újrafelbízása.

A Szövetség memorandumja felhívja a kormány figyelmét a zsilvolyi bányamunkásbelsőállások más nemzeti következményeire is, így többek között arra a fontos körülményre is, hogy a nyugdíjpenztárral a zsilvolyi bányában óriási deficitje lesz és akkor az államnak fog kellene gondoskodni a nyugdíjpenztárral hatalmas összegű hiányának pótlásáról.



Ezek a munkásoknak

és munkásoknak gyártják évente a jó PALMA-kaucsukkarikat.

PALMA minden gyaloglárának kell. PALMA-sarkok olcsóbbak és tartósabbak, mint a legjobb bőr, rugalmas és jóleső járást adnak, megakadályozzák a kora fáradtságot és kímélik az ízületeket.

Kérjen cipészénél kifejezetten

PALMA
KAUKSUK
SARKOT



frágrásának? A teler autóra is a liberálisok ültették fel a beugrott embereket, hogy megállva a liberális lakások előtt, azokat piszkolják és öcsdrolják? O szent együgyűség! O szent demokrácia, egyetlen program, a melynek végrehajtását Hogmanné vállalta el, aki lecseszte a garaton egy két pohár cukját valóságos dísz minden tüntetésnek.

Piacl.

SPORT

A mai sportélet megalapítóról.

Az emberiség érdeklődése szinte napról napra fokozódik a sportok különböző fajtaíránt. A sportéletünk fejlődését nagyban elősegítik a nemzetközi versenyek, ahol különböző országok fiatal kúdzének az elsősegért, hogy megszerezék a kúdzárukra a dícsőség pálmáját. Ezen nemzetközi versenyek, amelyet minden negyedik évben különböző országok nagyobb városában tartanak, csak néhány évtizeddel ezelőtt jöttek széleskörű elterjedésbe. Az első ilyen nemzetközi verseny 1896-ban volt Görögország fővárosában Athénben. Azóta minden negyedik évben megtartották ezeket a versenyeket, leszámítva a világháború éveit közé első 1916 évét.

Ezen nemzetközi versenyeket, a modern kor, a régi görög versenyek emlékére és mint a sportélet megalapítóját érzett hála jeléül olimpiai játékoknak nevezték el. Ezen elnevezés eredetét katonára vissza kell mennünk az emberiség történetében. Körülbelül 2000 évvel. Görögországban ugyanis ebben az időben még kisebb államokból állt felosztva, és minden egyes államcsőkének meg volt a maga kiralya. Ezen államcsőké minden negyedik évben kiűldözték a legjobb atlétáikat Olimpia városába, ahol fénys kerekét avagy dícsőséges versenyekeket szereztek. Innen van tehát olimpiai játék elnevezés.

Hogy milyen fontos szerepet játszott a sport és ezek az olimpiai versenyek, azt mindennél jobban bizonyítja az a körülmény, hogy a görögök még az időszámítást is az olimpiai játékokkal hozták kapcsolatba. A görög történeti feljegyzések az időt a kr. e. 776-ban tartott olimpiai játéktól a második eltelt időt olimpiásznak nevezték. Az egyes olimpiáid, pedig a győztes átléta nevével jelölték.

S. F.

Az „Ellenör” új száma, amely 52 oldal terjedelemben, jelent meg vezetőhelyen közli Tóth Sándor cikket az aradi közösi választások-

ról, melyeknek tanulságait levonja úgy a kisebbségünk, mint a többségünk számára. „Erdély – Pesten” cím alatt Tóth Sándor megkezdte cikksorozatát is ebben a számban ir Szudy Elméről, Rakóczi Imréről, t. b. romániai magyarság hitelszervezetének hiányairól dr. Bajogh Elek v. lt képviselő, vezérigazgató irt országos figyelemre méltó cikket, amely bevezeti a lap igen tartalmas közgazdasági rovatát. Az „Ellenör” főbb cikkei: Weisz Fülöp eljón az Erdélyi Bank közlése, Erdélyi termény kereskedők a budapesti tőzsdén fekete listáján, Székely autonómia, A kisebbségi színházak frontján, Sütőiparosok az élesztő-kartell ellen, Mennyi a budapesti napilapok vagyona és jövedelme, Miss Kutyabagós, A haldokló erdélyi magyar ifjúság, Levél az aradi színekészről, stb. Az „Ellenör” kapható az egész országban.

— Dugulás és aranyeres bántalmak, gyomor- és bélzavarok máj- és lepuzdazás hát. és derékfájás ellen a természetesen, „Ferenc József” keszűr, z. naponta több-ször bevéve, határozott segítséget nyújt. Tudományos megfigyelések beigazolták, hogy a Ferenc József új altási megbetegedések esteiben gyorsan és mindig enyhén hat kapható gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben.

Tassy második lett a dévai országos birkozszerenyen

A dévai Granicsar ezred birkozszerenyén az elmúlt számban országos birkozszerenyen rendezett déván a melyen résztvette az ország legjobb birkozszerenyén, valamint résztvevő azon Tassy a Júl birkozszerenyén. Tassy a döntőben Takacsai került össze és training-nél és előkészület nélkül az országos verseny második díját szerezte meg a Júl birkozszerenyén.

Bodega és csemegeüzlet megnyitása

Tisztelettel értesitem a melyen tisztelt közönséget, hogy petroseniben a Bul' Regele Ferdinand 82 szám alatt bodega és csemegeüzlet nyitottam és célo a melyentisztelt közönség pontos és meglegedett kiszolgálása.

Gazdag csemege, sonka, felvágott, cukorka és déligyümölcs rakat.

Tízleltelt:

PALLAS cukorka és csemegeüzlete.

Ehelyezték Siméria adóterroristái a zsilvolyi adóhivatalból, aki onszimpálát szerzett magának a zsilvolygyében

A Zsilvolyi Napló volt az első, a mely leplezte a nemzetiek által idehelyezett Siméria nevezetű végrehajtó széllábaságait és azt a terroristát a melyet ez az emberi érzésről elfelejtett figura, kifejtett és magaviseletével megsejtve az ország törvényeit, tekintélyét aláasta a pénzügyhivatalnak és az eddigi becsületet iteni adóhivatali tisztviselőknek is reneteg kellemetlenséget szerzett Lapunk volt az első a mely a népeket védte meg és tártá fel a Siméria által okozott brulálások és nyit levezet intézett a vármegyey új perfectiohoz. Dr. Onuchou, aki megvizsgálta a zsilvolyi panaszokat, az iteni hatóságokkal karöltve közbejárt az illetékes fórumoknál a melynek azán az lett a következmény, hogy Simériát végre elhelyezték és ezzel megakadályozták a volt adóvédő leg új további ba siskodását, aki kellemetlen emlékeir kivül a zsilvolyi lakosság közutálattal vitte el magával az új államhészere.

Utólagosan jutuk meg, hogy magától Simériától halottuk, miszerint O Siméria Oroszországban kommunista népbiztos volt és ha ez a kijelentés megfelle a valóságban, u g y n e m csodálkozunk, ha a bolsevikiektől tanult módszerét az agyonnyargatott zsilvolyi lakosság próbál ta ki,

HAZUGSÁGOK

Az elmúlt vasárnapi városi tanácsülészást alkalmasból egyes lapok azt írták, petroseniből, hazug szájból hirdette, hogy a liberálispart terrorizálta a szavazókat és a négy part, (melyről valamennyi olvasónak hallgat, hogy négyen szereztek neki angyaszavazót) azért nem tudott több szavazatot szerezni, mert a liberálisok terrorizálta a szavazókat. Egyzavál a liberálispart fogadta fel a vármegyey kétes alakjait, hogy azok legyilkolással, megveréssel, terrorizálással fenyegettek meg a liberálisokat? Szavál a liberálisok érdekében kiabált Hogmanné „nagyvadász asszony” is, ez a diszpédánya az uccai

Anyának, babának kedvence a Höffer hintőpor-krém és szappan

D-I Tek.

Str.

Szövetet, garantált jó minőségűt jutányos áron csak is I. B. VEISZ

lupeni divataruházában vehet.

Finom, kitűnő

FŐZŐ ECETET

minden mennyiségben szállít jutányos áron

FABRICA DE OJET PETROȘENI

Értesítés.

A Steaua României román biztosító társaság értesíti az igen t. ügyfeleit, hogy Junger Sándor petroșenyi lakos semmiféle nexusban nem áll intézetünkkel.

Miután tudomásunkra jutott, hogy Junger Sándor klínségeket különböző ügyekben nevünkben kereszte fel, ügyfeleink saját érdekeiben áll megelégedéssel elutasítani és nekünk kellő időben bejelenteni, hogy ellene a megfelelő megtorlást fogantassuk.

A legnagyobb német hajózási társaság, melynek 180 saját hajói kizárólag HAMBURG-ból indulnak az egész világra

a Hamburg-America-Linie
kitűnő és legjobban szervezett szolgálattal

KANADÁBA
(Montre és Winnipeg)

Északamerikába
Középamerikába
Cuba-Mexico-ba
Délamerikába

és a többi földrészbe.

Felvilágosítások és ismertetők díjmentesen kaphatók:

Hamburg-Amerika Linie S. A. B.
Lazarovitz L. H. vezérigazgató
Timişoara Str. Mercy 2.

Cluj, str. Regele Ferdinand 69.
Timişoara, str. Mercy 2
Bucureşti, Calea Griviţei 183.

Uzina Electrică soc. peacţi

Petroşeni — Angaraktára :

tart mindennemű magas és alacsony feszítési szerelési anyagokat. Csallórozó izzolm-pák és főzőkészletek a legújatóságban áron

valamint Standard, Philips és Nóra Rádiókban, és Rádió alkatrészekben nagy raktára minden igényt kielégít. A Rádió osztály Petroşeni Bul. Regele Ferdinand Marek háza van.

A világirodalom legszebb könyvei

érkeztek román és magyar nyelven a legújabb újdonságok

Szabó István

petroşeni és lupeni könyvkereskedésben

Tekintse meg a könyveket a kirakatokban.,

Beethoven, Chopin, Haydn, Liszt, Mozart a klasszikusok, a romantikusok és a modern zeneszerzők összes műveit megkaphatja bármilyen hangszerre a leggyorsabban és a legpontosabban Moravetz zeneműkereskedőből. Timişoara, Jegyzőingyen.

"Az Erdélyi Élet" a legrégibb, legjelentősebb, legbátrabb — legkedveltebb hetilapja — iparosnak, kereskedőnek, munkásnak, művésznek Aki olvassa az Erdélyi Életet, elősegíti azt az újság, amely az új hazába szorult kisebbség jogait harcol. Olvassa és terjessze az Erdélyi Életet. Románia minden városában hetekint megkaphatja az Erdélyi Élet legújabb számát.

Eladó

10 CSALÁD MÉR, 16 családnak való modern berendezéssel együtt Vulcanban Str. M. Viteazul No. 72

UJ

KEDVEZMÉNY

vendégeinknek

Ezen tal elkészítőknek megelégedésére nyújtott

20%

20%

kedvezményt szobárainkhoz

kedvezményi előző értémi áránál (menet kivétel) minden van az UJASG kiadói-utalványt életszerű megállapodás alapján kiadható

MAGYAR KIR OPERAHÁZ
NEMZETI SZÍNHÁZ
KAMARA SZÍNHÁZ

előadásra szóló műveket nagy legyekkel, tekintettel a nagy keresletre, kérjük az előadások rendezését kéthetével napra előbb velünk közölni

Park Szálloda

BUDAPEST

szemben a Keleti pályaudvar érkezési oldalával. (Nincs koraalkotás)

CONTINENTAL SZÁLLODA
BUDAPESTEN, VII. DOHÁNY-UTCA 42-44 SZ.
Távirat: Continental.

Előreugy értem: Zenei Tánc! Zenei Tánc!
A vidéki uri közönség igazi otthona!

Tisztaság. Kényelem. Előzettség. — Minden szobában hideg- és forróvíz, fűtés — Egyágyas szobák árai: 6, 7, 8, 9, 10 pengő. Kétágyas szobák árai: 8, 9, 10, 12, 14, 15, 16 pengő. — Szobák telefonnal. Szobák fürdőszobával.